

2) De Italiaanse Republiek wordt verwezen in de kosten.

(¹) PB C 256 van 24.10.2009.

**Arrest van het Hof (Derde kamer) van 22 december 2010
(verzoek om een prejudiciële beslissing ingediend door de
Unabhängige Verwaltungssenat Wien — Oostenrijk) —
Yellow Cab Verkehrsbetriebs GmbH/Landeshauptmann
von Wien**

(Zaak C-338/09) (¹)

*(Vrij verrichten van diensten — Vrijheid van vestiging —
Mededingingsregels — Cabotagevervoer — Nationaal per-
sonenvervoer per lijnbus — Aanvraag voor lijnexploitatie —
Concessie — Vergunning — Voorwaarden — Beschikken over
zetel of vaste inrichting in betrokken land — Daling van
inkomsten die rentabiliteit van exploitatie van reeds geconces-
sioneerde lijn kan bedreigen)*

(2011/C 63/12)

Procestaal: Duits

Verwijzende rechter

Unabhängiger Verwaltungssenat Wien

Partijen in het hoofdgeding

Verzoekende partij: Yellow Cab Verkehrsbetriebs GmbH

Verwerende partij: Landeshauptmann von Wien

Voorwerp

Verzoek om een prejudiciële beslissing — Unabhängiger Ver-
waltungssenat Wien — Uitlegging van de artikelen 49 en vol-
gende EG, en van de artikelen 81 en volgende EG — Regeling
van een lidstaat die de verlening van een concessie voor de
exploitatie van een openbare vervoerslijn laat hangen van de
dubbele voorwaarde dat de aanvrager van de concessie in die
staat gevestigd is en dat de nieuwe lijn de rentabiliteit van een
bestaande gelijkaardige vervoerslijn niet in gevaar brengt

Dictum

1) Artikel 49 VWEU moet aldus worden uitgelegd dat het zich verzet
tegen een nationale regeling als in het hoofdgeding aan de orde,
welke regeling inzake de verlening van een vergunning voor de
exploitatie van een stadsbuslijndienst die vaste haltes volgens een
dienstregeling regelmatig aandoet, oplegt dat de marktdeelnemers
die de aanvraag doen een zetel of een andere vestiging op het
grondgebied van deze lidstaat hebben alvorens hun een exploitatie-
vergunning voor deze lijn wordt verleend. Artikel 49 VWEU
daarentegen moet aldus worden uitgelegd dat het zich niet verzet
tegen een nationale regeling die een dergelijke vestiging oplegt,
indien deze regeling bepaalt dat die vestiging moet bestaan nadat
deze vergunning is verleend en vooraleer de aanvrager met de
exploitatie van deze lijn aanvangt.

2) Artikel 49 VWEU moet aldus worden uitgelegd dat het zich verzet
tegen een nationale regeling die een exploitatievergunning voor een
buslijndienst voor toeristische doeleinden weigert wegens een daling
van de rentabiliteit van een concurrerende onderneming die een
exploitatievergunning heeft voor een lijn die volledig of gedeeltelijk
hetzelfde traject volgt als de aangevraagde lijn, zulks uitsluitend op
grond van de verklaringen van deze concurrerende onderneming.

(¹) PB C 282 van 21.11.2009.

**Arrest van het Hof (Eerste kamer) van 22 december 2010
— Europese Commissie/Republiek Malta**

(Zaak C-351/09) (¹)

*(Niet-nakoming — Milieu — Richtlijn 2000/60/EG —
Artikelen 8 en 15 — Toestand van landoppervlaktewater —
Opstellen en operationeel maken van monitoringspro-
gramma's — Nalaten — Voorlegging van beknopte verslagen
over die monitoringsprogramma's — Nalaten)*

(2011/C 63/13)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: S.
Pardo Quintillán en K. Xuereb, gemachtigden)

Verwerende partij: Republiek Malta (vertegenwoordigers: S.
Camilleri, D. Mangion, P. Grech en Y. Rizzo, gemachtigden)

Voorwerp

Niet-nakoming — Schending van de artikelen 8 en 15 van
richtlijn 2000/60/EG van het Europees Parlement en de Raad
van 23 oktober 2000 tot vaststelling van een kader voor com-
munitaire maatregelen betreffende het waterbeleid (PB L 327,
blz. 1) — Verplichting om programma's voor de monitoring
van de toestand van oppervlaktewater op te stellen en operati-
oneel te maken — Verplichting om beknopte verslagen voor te
leggen over de programma's voor de monitoring van de
oppervlaktewateren

Dictum

1) Door na te laten programma's voor de monitoring van de toestand
van het landoppervlaktewater op te stellen en operationeel te ma-
ken overeenkomstig artikel 8, leden 1 en 2, van richtlijn
2000/60/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23
oktober 2000 tot vaststelling van een kader voor communautaire
maatregelen betreffende het waterbeleid, en door na te laten be-
knopte verslagen voor te leggen over de programma's voor de
monitoring van de toestand van het landoppervlaktewater overeen-
komstig artikel 15, lid 2, van deze richtlijn, is de Republiek Malta
de krachtens de artikelen 8 en 15 van deze richtlijn op haar
rustende verplichtingen niet nagekomen.

2) De Republiek Malta wordt verwezen in de kosten.

(¹) PB C 267 van 7.11.2009.

Arrest van het Hof (Derde kamer) van 22 december 2010 (verzoek om een prejudiciële beslissing ingediend door de Nejvyšší správní soud — Tsjechië) — Bezpečnostní softwarová asociace — Svaz softwarové ochrany/Ministerstvo kultury

(Zaak C-393/09) (¹)

(Intellectuele eigendom — Richtlijn 91/250/EEG — Rechtsbescherming van computerprogramma's — Begrip „uitdrukingswijze, in welke vorm dan ook, van een computerprogramma” — Grafische gebruikersinterface van programma al dan niet inbegrepen — Auteursrecht — Richtlijn 2001/29/EG — Auteursrecht en naburige rechten in informatiemaatschappij — Tonen van grafische gebruikersinterface tijdens televisie-uitzending — Mededeling van werk aan publiek)

(2011/C 63/14)

Procestaal: Tsjechisch

Verwijzende rechter

Nejvyšší správní soud

Partijen in het hoofdgeding

Verzoekende partij: Bezpečnostní softwarová asociace — Svaz softwarové ochrany

Verwerende partij: Ministerstvo kultury

Voorwerp

Verzoek om een prejudiciële beslissing — Nejvyšší správní soud — Uitlegging van artikel 1, lid 2, van richtlijn 91/250/EEG van de Raad van 14 mei 1991 betreffende de rechtsbescherming van computerprogramma's (PB L 122, blz. 42) en van artikel 3, lid 1, van richtlijn 2001/29/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 mei 2001 betreffende de harmonisatie van bepaalde aspecten van het auteursrecht en de naburige rechten in de informatiemaatschappij (PB L 167, blz. 10) — Grafische gebruikersinterface al dan inbegrepen bij het begrip „uitdrukingswijze, in welke vorm dan ook, van een computerprogramma” als bedoeld in artikel 1, lid 2, van richtlijn 91/250

Dictum

1) De grafische gebruikersinterface vormt geen uitdrukingswijze van een computerprogramma in de zin van artikel 1, lid 2, van richtlijn 91/250/EEG van de Raad van 14 mei 1991 betreffende de rechtsbescherming van computerprogramma's, en valt niet onder de auteursrechtelijke bescherming die deze richtlijn aan computerprogramma's toekent. Niettemin kan een dergelijke interface als werk wel onder de auteursrechtelijke bescherming vallen van richtlijn 2001/29/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 mei 2001 betreffende de harmonisatie van bepaalde aspecten van het auteursrecht en de naburige rechten in de informatiemaatschappij, indien hij een eigen intellectuele schepping van zijn auteur vormt.

2) Het tonen van een grafische gebruikersinterface tijdens een televisie-uitzending vormt geen mededeling van een auteursrechtelijk beschermd werk aan het publiek in de zin van artikel 3, lid 1, van richtlijn 2001/29.

(¹) PB C 11 van 16.1.2010.

Arrest van het Hof (Derde kamer) van 22 december 2010 (verzoek om een prejudiciële beslissing ingediend door de Naczelny Sąd Administracyjny — Republiek Polen) — Bogusław Juliusz Dankowski/Dyrektor Izby Skarbowej w Łodzi

(Zaak C-438/09) (¹)

(Zesde btw-richtlijn — Recht op aftrek van voorbelasting — Verrichte diensten — Niet in btw-register ingeschreven belastingplichtige — Verplichte vermeldingen op factuur voor btw-doeleinden — Nationale belastingregeling — Uitsluiting van recht op aftrek krachtens artikel 17, lid 6, van Zesde btw-richtlijn)

(2011/C 63/15)

Procestaal: Pools

Verwijzende rechter

Naczelny Sąd Administracyjny

Partijen in het hoofdgeding

Verzoekende partij: Bogusław Juliusz Dankowski

Verwerende partij: Dyrektor Izby Skarbowej w Łodzi

Voorwerp

Verzoek om een prejudiciële beslissing — Naczelny Sąd Administracyjny — Uitlegging van artikel 17, lid 6, van de Zesde richtlijn (77/388/EEG) van de Raad van 17 mei 1977 betreffende de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten inzake omzetbelasting — Gemeenschappelijk stelsel van belasting over de toegevoegde waarde: uniforme grondslag (PB L 145, blz. 1) — Verenigbaarheid met deze bepaling van een nationale regeling volgens welke het recht op aftrek van voorbelasting is uitgesloten wanneer deze voor een dienst is betaald op basis van een factuur die in strijd met het nationale recht is uitgereikt door een persoon die niet is ingeschreven in het register van belastingplichtigen inzake belasting op goederen en diensten

Dictum

1) De artikelen 18, lid 1, sub a, en 22, lid 3, sub b, van de Zesde richtlijn (77/388/EEG) van de Raad van 17 mei 1977 betreffende de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten inzake omzetbelasting — Gemeenschappelijk stelsel van belasting over de toegevoegde waarde: uniforme grondslag, zoals gewijzigd bij richtlijn 2006/18/EG van de Raad van 14 februari 2006, moeten aldus worden uitgelegd dat een belastingplichtige recht heeft